

## **Novell® Identity Manager 4.0 Advanced Edition**

### **Модули интеграции Novell Identity Manager**

#### **Лицензионное соглашение на программное обеспечение Novell**

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ. УСТАНОВКА ВАМИ ДАННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ЕГО ЗАГРУЗКА ИЛИ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ИНЫМ СПОСОБОМ ОЗНАЧАЕТ, ЧТО ВЫ СОГЛАСНЫ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ. ЕСЛИ ВЫ НЕ СОГЛАСНЫ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ, НЕ СЛЕДУЕТ ЗАГРУЖАТЬ, УСТАНОВЛИВАТЬ ИЛИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДАННОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ; В ТАКОМ СЛУЧАЕ НЕОБХОДИМО, ЕСЛИ ЭТО ВОЗМОЖНО, ВЕРНУТЬ ПОЛНЫЙ НЕИСПОЛЬЗОВАННЫЙ ПАКЕТ ПОСТАВЩИКУ ВМЕСТЕ С КОПИЕЙ ДОКУМЕНТА, УДОСТОВЕРЯЮЩЕГО ЕГО ПРИОБРЕТЕНИЕ, ДЛЯ ВОЗМЕЩЕНИЯ ОПЛАТЫ. НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ПРОДАЖА, ПЕРЕДАЧА ИЛИ ДАЛЬНЕЙШЕЕ РАСПРОСТРАНЕНИЕ ДАННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ БЕЗ РАЗРЕШЕНИЯ КОМПАНИИ NOVELL.

Настоящее лицензионное соглашение на программное обеспечение Novell (далее «Соглашение») является юридическим соглашением между Вами (юридическим или физическим лицом) и компанией Novell, Inc. (далее «Novell»). Указанный в заголовке настоящего Соглашения программный продукт, для которого приобретаются лицензии, физический носитель и сопутствующая документация (совместно именуемые далее «Программное обеспечение» или «ПО») защищены законами США и международными соглашениями об авторских правах, а их использование регламентируется условиями настоящего Соглашения. Любые обновления или вспомогательные версии ПО, которые могут быть загружены или получены без сопутствующего лицензионного соглашения, в явной форме заменяющего собой настоящее Соглашение, считаются Программным обеспечением, и на них распространяются условия настоящего Соглашения. Если Программное обеспечение является обновлением или вспомогательной версией, то для его установки и использования у Вас должна быть действующая лицензия на Программное обеспечение той версии и в том количестве, для которых предназначается обновление или вспомогательная версия.

Данное ПО может содержать другие программные продукты или поставляться в комплекте с другими программными продуктами, которые предоставляются на иных лицензионных условиях и (или) лицензируются не компанией Novell, а иными лицензиарами. Использование любых программ, которые сопровождаются отдельными лицензионными соглашениями, регулируется условиями этих соглашений. Вы можете использовать по своему усмотрению любое ПО независимых производителей, которое предоставляется в комплекте с данным Программным обеспечением.

#### **ЛИЦЕНЗИРОВАННОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ**

«Содержимое» означает пакеты конфигурации и отчеты для ПО, включенные в комплект или предоставляемые компанией Novell в целях настройки или использования ПО.

«Ядро» означает компоненты ПО, которые управляют операциями приложения Identity Manager, модулями интеграции, предоставляемыми подразделением по предоставлению консалтинговых услуг Novell Consulting, и (или) модулями интеграции независимых производителей.

«Модуль(и) интеграции» означает любой модуль интеграции Identity Manager («IDM») или набор драйверов IDM, перечисленных в опубликованном прейскуранте компании Novell (включая модули интеграции независимых производителей из прейскуранта Novell, но исключая драйверы, предоставляемые подразделением по предоставлению консалтинговых услуг Novell Consulting) и приобретенных у компании Novell напрямую или через посредников.

«Пользователь» означает объект «Пользователь» в отдельном дереве каталога (или другой класс объектов, содержащих персональные данные, например информацию о кредитных карточках или PIN-коды), который имеет: а) права на доступ к любой части этого ПО или на его использование или б) права на доступ к продуктам (устройствам, аппаратному или программному обеспечению), управляемым этим ПО, или права на их использование независимо от того, назначается объект пользователя физическому лицу или устройству. Объекты «Пользователь» (или объекты иного класса), представляющие одно и то же лицо, которые связаны между собой в пределах одного и того же дерева и (или) разных деревьев, считаются одним Пользователем.

#### **Коммерческое Программное обеспечение.**

В зависимости от приобретенных Вами лицензий на продукт использование Вами Программного обеспечения регулируется следующими лицензиями. Приобретение лицензий на Identity Manager является обязательным условием использования приложения Identity Manager и модулей интеграции. Сведения о правах на ознакомление с продуктом представлены в разделе «Оценочная версия ПО».

#### **Identity Manager 4.0 Advanced Edition.**

Вам необходимо приобрести отдельную пользовательскую лицензию для каждого Пользователя. Каждое лицо, обладающее правом доступа к данному Программному обеспечению или использующее его, должно иметь как минимум один уникальный объект «Пользователь», назначенный этому лицу, и доступ к Программному обеспечению посредством

этого объекта.

Вы можете создавать и использовать во внутренних целях продукты, производные от пакетов конфигурации, включенных в Содержимое, а также распространять эти производные продукты в пределах своей организации в соответствии с условиями лицензионного соглашения для конечного пользователя приложения Designer. Кроме того, Вы можете создавать новые отчеты или редактировать отчеты, поставляемые в составе Содержимого, а также распространять вновь созданные или измененные отчеты внутри своей организации и за ее пределами.

Лицензия на продукт Novell eDirectory. Количество лицензий «Пользователь» на программное обеспечение Novell eDirectory, включенных в состав приобретенных Вами законным образом лицензий на Программное обеспечение Manager 4.0 Advanced Edition, равно либо (1) числу приобретенных Вами законным образом лицензий на Программное обеспечение Novell Manager 4.0, либо (2) числу 250 000 (в расчете на одно юридическое лицо или компанию) – в зависимости от того, какое из указанных чисел больше. Упомянутые выше лицензии на продукт Novell eDirectory не подлежат обновлению, а остальные условия использования этих лицензий определяются лицензионным соглашением на программное обеспечение Novell eDirectory.

### **Модули интеграции Identity Manager**

ПО включает в себя некоторые стандартные компоненты интеграции и утилиты для использования совместно с Программным обеспечением. Специализированные модули интеграции, предназначенные для использования вместе с ядром программы, продаются и лицензируются отдельно. Для приобретаемых отдельно модулей интеграции Вы должны приобрести пользовательскую лицензию для каждого Пользователя модуля интеграции. Каждому лицу, обладающему правом доступа к ПО модуля интеграции или использующему его, следует назначить минимум один уникальный объект «Пользователь» и предоставить доступ к Программному обеспечению посредством этого объекта. При условии соблюдения вышеизложенных требований Вам предоставляется право использовать неограниченное количество копий ПО модуля интеграции.

### **Область действия лицензии на Программное обеспечение**

Если соблюдены условия данного Соглашения, Вы имеете право использовать Программное обеспечение в своей внутренней, непроизводственной среде только в целях тестирования и в количестве экземпляров, равном количеству Ваших коммерческих лицензий для Пользователя.

**Оценочная версия ПО.** Если Программное обеспечение является оценочной версией или предоставлено Вам для ознакомления, то Ваше право на использование этого ПО ограничивается исключительно его внутренним использованием в целях оценки в соответствии с условиями оценочного предложения, в рамках которого Вы получили данное Программное обеспечение. Срок использования такого ПО составляет 90 дней со дня его установки (или ограничен иным периодом времени, указанным в этом Программном обеспечении). По окончании периода оценки Вы должны прекратить использование Программного обеспечения, отменить все выполненные им действия, вернуть тем самым систему в ее первоначальное состояние, и полностью удалить данное ПО с компьютера. Программное обеспечение может содержать механизм автоматического отключения, делающий невозможным его дальнейшее использование по истечении определенного периода времени, поэтому Вам следует выполнить резервное копирование системы и принять другие меры, чтобы предотвратить потерю файлов или данных.

### **ОГРАНИЧЕНИЯ**

Ограничения лицензии. Компания Novell не предоставляет Вам никаких других прав, за исключением прямо оговоренных. Программное обеспечение предоставляется Вам по лицензии только для внутреннего использования. Вам запрещается: 1) осуществлять обратное проектирование, декомпилирование или дизассемблирование данного ПО, за исключением тех и только тех случаев, когда такие действия прямо разрешены действующим законодательством; 2) изменять, модифицировать данное ПО, предоставлять его в аренду или во временное пользование либо передавать Ваши права по настоящему Соглашению на условиях сублицензии; а также 3) полностью или частично передавать кому-либо само ПО или Ваши лицензионные права по настоящему Соглашению без письменного разрешения компании Novell.

Лицензии на комплект продуктов. Если Ваша лицензия на использование Программного обеспечения является лицензией на комплект продуктов, то в этом случае каждая лицензия дает право на использование продуктов этого комплекта только одному пользователю. Лицензия на комплект не допускает использования отдельных продуктов комплекта несколькими пользователями в случае лицензирования пользователей или несколькими устройствами в случае лицензирования устройств или серверов.

Программа получения обновлений продуктов. Если Вы оплатили получение обновлений или обслуживание в рамках программы Novell для данного Программного обеспечения, то программа получения обновлений или обслуживания дает Вам право только на обновления для Программного обеспечения в целом и не дает право на обновления для каких-либо программных компонентов и продуктов, поставляемых с Программным обеспечением, или для каких-либо отдельных продуктов, входящих в комплект, если Программное обеспечение лицензировано как комплект продуктов. Получение обновлений для отдельных компонентов Программного обеспечения можно оплатить дополнительно, если это допускается действующей политикой компании Novell и ее программами.

**Обновление Программного обеспечения.** Настоящий раздел применим в том случае, если Вы приобрели Программное обеспечение по цене обновления. «Исходный продукт» — продукт, обновление которого необходимо выполнить. Вам разрешается использовать Программное обеспечение только в том случае, если Вы являетесь авторизованным пользователем Исходного продукта при соблюдении следующих условий: 1) Вы приобрели право на использование Программного обеспечения исключительно с целью замены Исходного продукта, который был приобретен Вами законным путем и обновление которого с помощью данного ПО разрешено политиками компании Novell, действующими на момент приобретения Вами данного ПО; 2) Вы установили и использовали Исходный продукт согласно условиям и положениям соответствующего лицензионного соглашения; 3) Вы обязуетесь не продавать Исходный продукт и не передавать каким-либо иным образом право владения им.

**Поддержка.** Компания Novell не несет обязательств по оказанию поддержки, кроме случаев приобретения предложения, прямо предусматривающего предоставление услуг технической поддержки. При совершении такого приобретения без заключения отдельного Соглашения по оказанию услуг технической поддержки оказание таких услуг производится в соответствии с настоящим Соглашением (далее «Услуги»). Более подробную информацию о существующих предложениях по технической поддержке, предоставляемой компанией Novell, можно найти по адресу <http://www.novell.com/support>.

## **СОБСТВЕННОСТЬ**

Вам не передается право собственности на данное Программное обеспечение. Все имущественные права на интеллектуальную собственность, которую составляют Программное обеспечение и Услуги, включая все их копии и модификации, принадлежат компании Novell и (или) ее лицензиарам. Вы приобретаете только условную лицензию на использование данного Программного обеспечения.

## **ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ**

В течение 90 (девяноста) дней с момента покупки компания Novell гарантирует: 1) отсутствие физических дефектов на всех носителях, на которых поставляется данное Программное обеспечение; 2) соответствие (в основном) Программного обеспечения поставляемой с ним документации. Если дефектные элементы будут возвращены компании Novell или Вы сообщите о выявленных несоответствиях компании Novell в течение девяноста (90) дней с момента покупки, компания Novell по своему усмотрению либо устранит данные несоответствия, либо вернет Вам плату за лицензию на это ПО. В случае любого несанкционированного использования или модификации Программного обеспечения эта гарантия аннулируется. **ВЫШЕУКАЗАННАЯ ГАРАНТИЯ ЯВЛЯЕТСЯ ВАШИМ ЕДИНСТВЕННЫМ И ИСКЛЮЧИТЕЛЬНЫМ СРЕДСТВОМ ПРАВОВОЙ ЗАЩИТЫ И ЗАМЕНЯЕТ ВСЕ ПРОЧИЕ ПРЯМЫЕ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ.** (Вышеуказанная гарантия неприменима к бесплатному Программному обеспечению. ТАКОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ПОСТАВЛЯЕТСЯ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ», БЕЗ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ КАКИХ-ЛИБО ГАРАНТИЙ ЛЮБОГО РОДА.)

**Услуги.** Компания Novell гарантирует предоставление любых приобретенных Услуг на высоком профессиональном уровне в соответствии с общепринятыми отраслевыми стандартами. Указанная гарантия действует в течение девяноста (90) дней с момента предоставления соответствующих Услуг. В случае любого нарушения данной гарантии единственной обязанностью компании Novell является, по своему выбору, либо устранить проблемы, возникшие при предоставлении Услуг, и обеспечить соответствие этих услуг своим гарантийным обязательствам, либо вернуть сумму, уплаченную компании Novell за часть Услуг, которые не соответствуют данной гарантии. Поскольку при выполнении компанией Novell технического обслуживания файлы могут быть изменены или повреждены, Вы соглашаетесь принять соответствующие меры по защите Ваших систем и резервному копированию хранящейся в них информации.

**НАСТОЯЩЕЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ НЕ ПРИСПОСОБЛЕНО И НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНО ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ РАСПРОСТРАНЕНИЯ С ОБОРУДОВАНИЕМ ОПЕРАТИВНОГО УПРАВЛЕНИЯ ИЛИ ДЛЯ ПРИМЕНЕНИЯ В ОПАСНЫХ УСЛОВИЯХ, ТРЕБУЮЩИХ БЕЗОТКАЗНОГО ФУНКЦИОНИРОВАНИЯ (НАПРИМЕР, ДЛЯ РАБОТЫ В ЯДЕРНЫХ УСТАНОВКАХ, АВИАЦИОННЫХ СИСТЕМАХ НАВИГАЦИИ И СВЯЗИ, СИСТЕМАХ УПРАВЛЕНИЯ ВОЗДУШНЫМ ДВИЖЕНИЕМ, УСТАНОВКАХ НЕПОСРЕДСТВЕННОГО ЖИЗНЕОБЕСПЕЧЕНИЯ, СИСТЕМАХ ВООРУЖЕНИЯ, В КОТОРЫХ СБОЙ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ГИБЕЛИ ЛЮДЕЙ, ТРАВМАМ, АВАРИЯМ И ПРИЧИНЕНИЮ УЩЕРБА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ).**

**ЭТО ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ СОВМЕСТИМО ТОЛЬКО С ОПРЕДЕЛЕННЫМИ КОМПЬЮТЕРАМИ И ОПЕРАЦИОННЫМИ СИСТЕМАМИ. ГАРАНТИЯ НА ДАННОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА ЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЕ С НЕСОВМЕСТИМЫМИ СИСТЕМАМИ.** За сведениями о совместимости обращайтесь в компанию Novell или к Вашему поставщику.

**Продукты не-Novell.** Данное ПО может поставляться с оборудованием или другими программными продуктами или услугами, которые предоставляются по лицензии или продаются не компанией Novell, а другими производителями. КОМПАНИЯ NOVELL НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТ СВОЮ ГАРАНТИЮ НА ПРОДУКЦИЮ ИЛИ УСЛУГИ ДРУГИХ ОРГАНИЗАЦИЙ. ЛЮБЫЕ ПРОГРАММНЫЕ ПРОДУКТЫ ИЛИ УСЛУГИ ТАКОГО РОДА ПОСТАВЛЯЮТСЯ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ». ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ СТОРОННИХ ПРОДУКТОВ ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ЛИЦЕНЗИАРАМИ ЭТИХ ПРОДУКТОВ В СООТВЕТСТВИИ С ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ИМИ ГАРАНТИЕЙ.

**КОМПАНИЯ NOVELL ОТРИЦАЕТ И ИСКЛЮЧАЕТ ВОЗМОЖНОСТЬ ЛЮБЫХ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ, В ТОМ ЧИСЛЕ ГАРАНТИЙ ТОВАРНОЙ ПРИГОДНОСТИ, ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ, ПРИНАДЛЕЖНОСТИ ПРАВА, ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЯ ПРАВ ИНЫХ ПРАВООБЛАДАТЕЛЕЙ, КРОМЕ СЛУЧАЕВ, ПРЕДУСМОТРЕННЫХ**

ЗАКОНОМ. NOVELL ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ ЛЮБЫХ ГАРАНТИЙ, ЗАЯВЛЕНИЙ И ОБЕЩАНИЙ, НЕ ОГОВОРЕННЫХ В ЯВНОЙ ФОРМЕ В ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ. NOVELL НЕ ГАРАНТИРУЕТ, ЧТО ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ИЛИ УСЛУГИ БУДУТ ПОЛНОСТЬЮ СООТВЕТСТВОВАТЬ ВАШИМ ТРЕБОВАНИЯМ, И НЕ ГАРАНТИРУЕТ ИХ БЕСПЕРЕБОЙНОЙ РАБОТЫ. Если действующее законодательство не допускает ограничения гарантии или отказа от нее, то перечисленные выше ограничения могут к Вам не относиться. Данная ограниченная гарантия дает Вам определенные права; у Вас также могут быть и другие права, которые различаются в зависимости от государства и юрисдикции.

## **ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ**

Косвенный ущерб. КОМПАНИЯ NOVELL И ЕЕ ЛИЦЕНЗИАРЫ, ДОЧЕРНИЕ КОМПАНИИ И СОТРУДНИКИ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ НИ ЗА КАКИЕ ФАКТИЧЕСКИЕ, СЛУЧАЙНЫЕ, КОСВЕННЫЕ, НЕПРЯМЫЕ, ДЕЛИКТНЫЕ, ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ИЛИ ШТРАФНЫЕ УБЫТКИ, ВОЗНИКШИЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ ИЛИ УСЛУГ, ВКЛЮЧАЯ (НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ) УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ, УПУЩЕННЫЕ СДЕЛКИ И ПОТЕРЮ ДАННЫХ, ДАЖЕ ЕСЛИ ПРЕДСТАВИТЕЛИ NOVELL БЫЛИ ЗАРАНЕЕ ИЗВЕЩЕНЫ О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА.

Прямые убытки. НИ В КАКОМ СЛУЧАЕ СОВОКУПНАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ NOVELL ЗА ПРЯМОЙ УЩЕРБ ИМУЩЕСТВУ ИЛИ ЛИЦУ (НЕЗАВИСИМО ОТ ТОГО, ИДЕТ ЛИ РЕЧЬ ОБ ОДНОМ ФАКТЕ ИЛИ О РЯДЕ ФАКТОВ) НЕ БУДЕТ ПРЕВЫШАТЬ БОЛЕЕ ЧЕМ В 1,25 РАЗА СУММУ, УПЛАЧЕННУЮ ВАМИ ЗА ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ИЛИ УСЛУГИ, ЯВИВШИЕСЯ ПРИЧИНОЙ ПРЕТЕНЗИИ (ИЛИ 50 ДОЛЛАРОВ США, ЕСЛИ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ БЫЛО ПОЛУЧЕНО БЕСПЛАТНО). Вышеуказанные исключения и ограничения недействительны в случае подачи исков, связанных с причинением вреда физическому лицу или с наступлением летального исхода. Если действующее законодательство не допускает ограничения или отказа от ответственности за ущерб, то ответственность компании Novell должна ограничиваться или исключаться в максимальной степени, предусмотренной этим законодательством.

## **ОБЩИЕ УСЛОВИЯ**

Срок действия. Настоящее Соглашение вступает в силу в тот день, когда Вы в законном порядке приобретаете данное Программное обеспечение, и автоматически расторгается при нарушении Вами любого его условия. Если Программное обеспечение предоставляется Вам на условиях подписки, Ваше право на владение Программным обеспечением или его использование утратит силу по окончании соответствующего периода подписки. По истечении срока действия настоящего Соглашения или применимого периода подписки Вы обязаны уничтожить исходную и другие копии Программного обеспечения или вернуть их в компанию Novell и удалить Программное обеспечение из системы.

Испытание производительности. Данное ограничение на испытание производительности действует в отношении Вас, если Вы являетесь разработчиком или лицензиаром программного обеспечения или проводите испытание Программного обеспечения по указанию или от имени разработчика или лицензиара программного обеспечения. Вы не имеете права без предварительного письменного разрешения Novell, в котором не может быть отказано без веских оснований, публиковать или раскрывать какой-либо третьей стороне результаты любого испытания производительности данного Программного обеспечения. Если Вы являетесь лицензиаром продуктов, сходных по своим функциональным возможностям с данным ПО или конкурирующих с ним (далее «Аналогичные продукты»), или же действуете от имени такого лицензиара и в нарушение приведенного выше ограничения опубликовали или сообщили третьим сторонам информацию о результатах испытания производительности этого ПО, то, несмотря на любые противоположные утверждения, которые могут содержаться в лицензионном соглашении с конечным пользователем на Аналогичный продукт, и в дополнение к любому возмещению ущерба, которое может быть получено Novell, компания Novell получает право провести испытание производительности Аналогичных продуктов и раскрыть или опубликовать информацию о результатах этого испытания, и настоящим Вы подтверждаете, что обладаете полномочиями, позволяющими Вам предоставить данное право компании Novell.

Открытые исходные коды. Никакие положения настоящего Соглашения не будут ограничивать или иным образом влиять на Ваши права и обязательства или условия, которые Вы должны соблюдать, по любым применимым лицензиям на открытые исходные коды, содержащиеся в данном Программном обеспечении.

Передача. Запрещается передача или переуступка данного Соглашения без предварительного письменного разрешения компании Novell.

Закон и юрисдикция. Настоящее Соглашение регулируется законодательством штата Юта (США). Любой судебный иск, связанный с настоящим Соглашением, может рассматриваться только судом штата Юта надлежащей юрисдикции. Однако если основной страной Вашего пребывания является государство, входящее в Европейский союз или Европейскую ассоциацию свободной торговли, то настоящее Соглашение регулируется законодательством этой страны, а все судебные иски, связанные с настоящим Соглашением, могут рассматриваться только судом надлежащей юрисдикции в этой стране.

Полное соглашение. Настоящее Соглашение отражает полное согласие и договоренность между Вами и компанией Novell. В Соглашение могут вноситься изменения и поправки только путем составления письменного соглашения, которое должно быть подписано Вами и уполномоченным представителем Novell. ЛИЦЕНЗИАРАМ, ДИСТРИБЬЮТОРАМ, ОПТОВЫМ И РОЗНИЧНЫМ ПРОДАВЦАМ, РЕСЕЛЛЕРАМ, КОНСУЛЬТАНТАМ ПО ПРОДАЖАМ И СОТРУДНИКАМ ЗАПРЕЩЕНО ИЗМЕНЯТЬ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ, А ТАКЖЕ ДЕЛАТЬ ЛЮБЫЕ ЗАЯВЛЕНИЯ И ПРЕДЛОЖЕНИЯ, КОТОРЫЕ ПРОТИВОРЕЧАТ УСЛОВИЯМ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ ИЛИ ДОПОЛНЯЮТ ИХ.

Отказ. Никакой отказ от прав, предоставляемых настоящим Соглашением, не будет иметь силы, если он не оформлен письменно и не заверен подписью уполномоченного представителя соответствующей стороны. Никакой отказ от прошлых или настоящих прав, связанный с нарушением или невозможностью соблюдения, не считается отказом от любых будущих прав, предоставляемых настоящим Соглашением.

Ограничение недействительности. Если какое-либо положение настоящего Соглашения окажется недействительным или невыполнимым, оно должно быть истолковано, ограничено, изменено или, в случае необходимости, отделено в необходимой степени так, чтобы устранить его недействительность или невыполнимость и не подвергать влиянию остальные положения настоящего Соглашения.

Соответствие экспортному законодательству. На любые продукты и техническую информацию, предоставляемые по настоящему Соглашению, могут распространяться правила экспортного контроля США и положения торгового законодательства, действующего в других странах. Стороны обязуются соблюдать все правила экспортного контроля и получать все требуемые лицензии или разрешения на экспорт, реэкспорт или импорт материалов. Стороны согласились не осуществлять экспорт или реэкспорт физическим лицам, присутствующим в действующих в США текущих списках исключений из экспорта, в страны, подвергнутые эмбарго, или в страны — спонсоры международного терроризма, как определено законами США об экспорте. Стороны обязуются не использовать поставляемые продукты в запрещенных целях, связанных с ядерным, ракетным, биологическим или химическим оружием. Ознакомьтесь с веб-страницей Бюро промышленности и безопасности США [www.bis.doc.gov](http://www.bis.doc.gov) перед тем, как осуществлять экспорт продуктов Novell из США. На странице <http://www.novell.com/company/legal/> см. дополнительные сведения об экспорте программного обеспечения Novell. По запросу компания Novell может предоставить Вам более подробную информацию о действующих ограничениях. Однако компания Novell не принимает на себя какой-либо ответственности за неполучение Вами необходимых экспортных разрешений.

Ограничение прав для государственных организаций США. Правила использования, копирования и распространения Программного обеспечения государственными организациями США определяются следующими документами: FAR 52.227-14 (июнь 1987 г.) Alternate III (июнь 1987 г.), FAR 52.227-19 (июнь 1987 г.), DFARS 252.227-7013 (b)(3) (ноябрь 1995 г.) и последующими редакциями соответствующих документов. Поставщиком и изготовителем является компания Novell; адрес: 1800 South Novell Place, Provo, Utah 84606, США.

Другие. Применение конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров не допускается явным образом.

© Авторские права 1993, 2000-2010 Novell, Inc. Все права защищены.  
(082510)

Novell является зарегистрированным товарным знаком компании Novell, Inc. в США и других странах.